INTERNATIONAL STANDARD

Third edition 2020-12

Small craft — Electrically operated bilge pumps

Petits navires — Pompes de cale à moteur électrique



Reference number ISO 8849:2020(E)



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2020

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office CP 401 • Ch. de Blandonnet 8 CH-1214 Vernier, Geneva Phone: +41 22 749 01 11 Email: copyright@iso.org Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Page

Contents

Foreword	
1	Scope 1
2	Normative references 1
3	Terms and definitions 1
4	General requirements 2
5	Electrical requirements 3
6	Marking4
7	Owner's manual 4
Biblio	graphy5

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see <u>www.iso.org/</u> iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 188, *Small craft*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/TC 464, *Small craft*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 8849:2003), which has been technically revised.

The main changes compared to the previous edition are as follows:

- clarified scope and applicable voltages;
- added Clause 7, Owner's manual.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <u>www.iso.org/members.html</u>.

Small craft — Electrically operated bilge pumps

1 Scope

This document specifies requirements for electrically operated bilge pumps intended for use in removing bilge water. It applies to:

- direct current (DC) bilge pumps which operate at a nominal voltage not exceeding 50 V; and
- single phase alternating current (AC) bilge pumps which operate at a nominal voltage not exceeding 250 V.

It does not cover pumps intended for damage control.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 8846:1990, Small craft — Electrical devices — Protection against ignition of surrounding flammable gases

ISO 13297:2020, Small craft — Electrical systems — Alternating and direct current installations

IEC 60529:2013, Degrees of protection provided by enclosures (IP Code)

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

— ISO Online browsing platform: available at https://www.iso.org/obp

— IEC Electropedia: available at <u>http://www.electropedia.org/</u>

3.1

automatic pump

pump equipped with a sensing means that activates and deactivates the pump's operation at predetermined liquid levels

3.2

nominal voltage

voltage commonly used on *small craft* (3.5) with direct current (DC), such as 6 V, 12 V or 24 V, and alternating current (AC) such as 110/120 V or 230/240 V

3.3

submersible pump

pump designed to be operated completely immersed in water

3.4

design voltage 113 % of nominal voltage (3.2)